

# Επίσημη Εφημερίδα L 134 I της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Έκδοση  
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

66ο έτος

22 Μαΐου 2023

Περιεχόμενα

II Μη νομοθετικές πράξεις

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2023/986 του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 2023, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στο Ιράν ..... 1

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- ★ Εκτελεστική απόφαση (ΚΕΠΠΑ) 2023/987 του Συμβουλίου, της 22ας Μαΐου 2023, για την εφαρμογή της απόφασης 2011/235/ΚΕΠΠΑ για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων λόγω της κατάστασης στο Ιράν ..... 6

EL

Οι πράξεις των οποίων οι τίτλοι έχουν τυπωθεί με λευκά στοιχεία αποτελούν πράξεις τρεχούσης διαχείρισεως που έχουν θεσπισθεί στο πλαίσιο της γεωργικής πολιτικής και είναι γενικά περιορισμένης χρονικής ισχύος.

Οι τίτλοι όλων των υπολοίπων πράξεων έχουν τυπωθεί με μαύρα στοιχεία και επισημαίνονται με αστερίσκο.



## II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2023/986 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 22ας Μαΐου 2023

για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011 για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στο Ιράν

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 359/2011, της 12ης Απριλίου 2011, για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων, οντοτήτων και οργανισμών λόγω της κατάστασης στο Ιράν <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 12 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 12 Απριλίου 2011, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 359/2011.
- (2) Στις 25 Σεπτεμβρίου 2022, ο ύπατος εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας εξέδωσε δήλωση εξ ονόματος της Ένωσης, με την οποία αποδοκιμάζεται η εκτεταμένη και δυσανάλογη χρήση βίας από τις ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας κατά μη βίαιων διαδηλωτών, σημειώνοντας ότι είχε ως αποτέλεσμα την απώλεια ζωών, καθώς και πολλούς τραυματισμούς. Στη δήλωση αναφέρθηκε επίσης ξεκάθαρα ότι οι υπεύθυνοι για τη δολοφονία της Mahsa Amini πρέπει να λογοδοτήσουν και οι ιρανικές αρχές κλήθηκαν να διασφαλίσουν τη διενέργεια διαφανών και αξιόπιστων ερευνών για την αποσαφήνιση του αριθμού των θανάτων και των συλλήψεων, να απελευθερώσουν όλους τους μη βίαιους διαδηλωτές και να τηρήσουν τη νόμιμη διαδικασία για όλους τους κρατούμενους. Επιπλέον, στη δήλωση τονίστηκε ότι η απόφαση του Ιράν να περιορίσει αυστηρά την πρόσβαση στο διαδίκτυο και να εμποδίσει την είσοδο στις πλατφόρμες άμεσης ανταλλαγής μηνυμάτων συνιστά κατάφωρη παραβίαση της ελευθερίας της έκφρασης. Τέλος, στη δήλωση αναφέρθηκε ότι η Ένωση θα εξετάσει όλες τις επιλογές που έχει στη διάθεσή της, προκειμένου να διερευνηθεί η δολοφονία της Mahsa Amini και να εξεταστεί ο τρόπος με τον οποίο αντέδρασαν οι ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας στις διαδηλώσεις που την ακολούθησαν.
- (3) Στο πλαίσιο αυτό και σε συμφωνία με τη δέσμευση της Ένωσης για την αντιμετώπιση όλων των ζητημάτων που εγείρουν ανησυχία αναφορικά με το Ιράν, συμπεριλαμβανομένης της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως επιβεβαιώθηκε στα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 12ης Δεκεμβρίου 2022, πέντε πρόσωπα και δύο οντότητες θα πρέπει να συμπεριληφθούν στον κατάλογο των φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα ο οποίος περιλαμβάνεται στο παράρτημα I του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011.
- (4) Συνεπώς, ο κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 359/2011 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως,

(<sup>1</sup>) ΕΕ L 100 της 14.4.2011, σ. 1.

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1*

Το παράρτημα I του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

*Άρθρο 2*

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 22 Μαΐου 2023.

Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος  
J. BORRELL FONTELLES

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Τα ακόλουθα πρόσωπα και οντότητες προστίθενται στον κατάλογο φυσικών και νομικών προσώπων, οντοτήτων και φορέων που περιλαμβάνεται στο παράρτημα Ι του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 359/2011:

## Πρόσωπα

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«222.	ADINEHVAND Salman سلمان آدینه وند	Ιδιότητα: διοικητής της Μονάδας Αστυνομικής Αρωγής (Τεχεράνη) των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου του Ιράν (Law Enforcement Forces - LEF) Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 20 Μαΐου 1980 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Τεχεράνη, Ιράν Φύλο: άρρεν	Ο Salman Adinehvand έχει σταθεί διοικητής της Μονάδας Αστυνομικής Αρωγής (Τεχεράνη) των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου του Ιράν, της κύριας οργάνωσης ασφαλείας που είναι υπεύθυνη για τον έλεγχο του πλήθους και την καταστολή των διαδηλώσεων, από τον Ιανουάριο του 2021. Η μονάδα του Adinehvand ήταν άμεσα υπεύθυνη για τη βίαιη καταστολή των διαδηλώσεων στην Τεχεράνη τον Σεπτέμβριο και τον Οκτώβριο του 2022, κατά τις οποίες οι δυνάμεις ασφαλείας σκότωσαν δεκάδες διαδηλωτές, χρησιμοποιώντας πραγματικά πυρά. Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023
223.	AGHAMIRI Seyyed Mohammad Amin سید محمد امین آقامیری	Ιδιότητα: γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου Κυβερνοχώρου (SCC) του Ιράν Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 21 Σεπτεμβρίου 1986 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Ιράν Φύλο: άρρεν	Ο Seyyed Mohammad Amin Aghamiri είναι ο γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου Κυβερνοχώρου (SCC) του Ιράν, της κεντρικής αρχής χάραξης πολιτικής στον τομέα του κυβερνοχώρου. Το SCC είναι υπεύθυνο για τον αποκλεισμό δημοφιλών επιγραμμικών πλατφορμών ειδήσεων και επικοινωνιών στο Ιράν και χρησιμοποιεί την ψηφιακή τεχνολογία για να κατασκοπεύει και να παρενοχλεί δημοσιογράφους και αντικαθεστωτικούς. Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023
224.	NIKVARZ Mohsen	Ιδιότητα: εισαγγελέας του Sirjan Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Ιράν Φύλο: άρρεν	Ως εισαγγελέας του Sirjan, ο Mohsen Nikvarz ήταν υπεύθυνος για αρκετές αυθαίρετες συλλήψεις δικηγόρων και θανατικές καταδικές στο Sirjan κατά τη διάρκεια των διαδηλώσεων του 2019. Στο πλαίσιο των διαδηλώσεων που ξέσπασαν τον Σεπτέμβριο του 2022, ο Nikvarz είχε επίσης συμμετοχή στην υπόθεση Maryam Arvin, κατά της οποίας άσκησε δίωξη λόγω της δράσης της ως συνηγόρου διαδηλωτών. Μετά τη σύλληψή της, για την οποία ο Nikvarz φέρει προσωπική ευθύνη, υπέστη σκληρά βασανιστήρια στη φυλακή. Ο Nikvarz φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
225.	MORADI Nader نادر مرادی	Ιδιότητα: Αναπληρωτής Επόπτης Δημόσιων Χώρων της Αστυνομίας Δημόσιας Ασφάλειας Στρατιωτικός βαθμός: Συνταγματάρχης Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Ιράν Φύλο: άρρεν	<p>Ως εν ενεργεία Αναπληρωτής Επόπτης Δημόσιων Χώρων της Αστυνομίας Δημόσιας Ασφάλειας, ο συνταγματάρχης Nader Moradi είναι υπεύθυνος για την επιβολή νόμων για το χιτζάμπ. Οι εν λόγω νόμοι έχουν χρησιμοποιηθεί από τις ιρανικές αρχές για να καταστειλουν τη δράση ειρηνικών διαδηλωτριών.</p> <p>Ο Moradi ευθύνεται για τη δίωξη και σύλληψη γυναικών που δεν συμμορφώνονται με τους κανόνες για το χιτζάμπ. Είναι επίσης υπεύθυνος για το κλείσιμο επιχειρήσεων, εστιατορίων και άλλων δημόσιων χώρων σχετικά με τη μη συμμόρφωση προς τους κανόνες για το χιτζάμπ, υπογράφοντας τις επιστολές με τις οποίες ανακοινώνεται στις εν λόγω επιχειρήσεις η παύση λειτουργίας τους.</p> <p>Κατά τη διάρκεια των διαδηλώσεων που ξεκίνησαν τον Σεπτέμβριο του 2022 και διήρκεσαν για πολλούς μήνες, ο Moradi ήταν επίσης υπεύθυνος για τη δίωξη και τη σύλληψη καταστηματαρχών οι οποίοι έκλεισαν τις επιχειρήσεις τους και σχεδίαζαν να απεργήσουν, διαμαρτυρόμενοι για τον θάνατο της Mahsa Amini.</p> <p>Ο Moradi φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023
226.	MONTAZER AL-MAHDI Saeed (άλλως MONTAZER AL-MAHDI Said)	Ιδιότητα: εκπρόσωπος τύπου της Αστυνομίας Στρατιωτικός βαθμός: Ταξίαρχος Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 8 Νοεμβρίου 1971 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Τεχεράνη, Ιράν Φύλο: άρρεν	<p>Ο Saeed Montazer Al-Mahdi είναι ο εκπρόσωπος τύπου της Ιρανικής Αστυνομίας (των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου (LEF) του Ιράν που έχουν καταχωριστεί στον κατάλογο της ΕΕ).</p> <p>Τον Απρίλιο του 2023 εξήγγειλε την ισχύουσα αυστηρή επιβολή των νόμων για το χιτζάμπ, τους οποίους έχουν χρησιμοποιήσει οι ιρανικές αρχές για να καταστειλουν τη δράση ειρηνικών διαδηλωτριών. Ενεργώντας υπό τη συγκεκριμένη ιδιότητά του, υπερασπίζεται και προάγει τις κατασταλτικές δράσεις της αστυνομίας.</p> <p>Οι εκφοβιστικές του δηλώσεις σχετικά με την παρακολούθηση, το κλείσιμο επιχειρήσεων και άλλων δημόσιων χώρων και τα προειδοποιητικά κείμενά του τα οποία αποστέλλουν οι αρχές έχουν πολύ σημαντικό κατασταλτικό αντίκτυπο. Επίσης, με την ιδιότητα του εκπροσώπου τύπου της Αστυνομίας, επανειλημμένως έχει υποβαθμίσει τις εκτενείς αναφορές για δηλητηριάσεις μαθητριών, ισχυριζόμενος ότι “οι περισσότερες δεν ευσταθούν”, αποστερώντας, ως εκ τούτου, από τα θύματα την αστυνομική προστασία και υπονομεύοντας το δικαίωμά τους στην ασφάλεια.</p> <p>Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023»

Οντότητες

	Όνομα	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«36.	<p>Φοιτητική Οργάνωση Basij (Student Basij Organization—SBO)</p> <p>بسیج دانشجویی</p> <p>(άλλως Student and Talabeh Basij)</p>	<p>Είδος οντότητας: Επιμέρους κλάδος της Οργάνωσης Basij του Στρατού των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης (IRGC)</p> <p>Τόπος εγγραφής σε μητρώο: Ιράν</p> <p>Ημερομηνία εγγραφής σε μητρώο: Νοέμβριος 1989</p> <p>Συνδεδεμένα άτομα: Issa Zarepour</p> <p>Άλλες συνδεδεμένες οντότητες: IRGC (Στρατός των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης—ΣΦΙΕ) Οργάνωση Basij του IRGC</p>	<p>Η Φοιτητική Οργάνωση Basij (Student Basij Organization - SBO) είναι κλάδος εντός της Οργάνωσης Basij που δρα ως φορέας βίαιης καταστολής σε πανεπιστημιούπολεις. Η SBO στελεχώνεται από τα νεότερα και ριζοσπαστικότερα μέλη του Basij, τα οποία πρωτοστάτησαν στη μετατροπή των πανεπιστημιούπολεων όπου οι φοιτητές πραγματοποιούσαν διαδηλώσεις σε ορισμένους από τους κυριότερους τόπους καταστολής το φθινόπωρο του 2022. Κατά τη διάρκεια επιδρομών σε ορισμένες πανεπιστημιούπολεις, μεταξύ άλλων στα πανεπιστήμια Sharif, Shahid Beheshti και Amirkabir, δυνάμεις ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένης της SBO, επιτέθηκαν κατά φοιτητών με πραγματικά πυρά.</p> <p>Τα περιστατικά αυτά, καθώς και πολλές αναφορές για απαγωγές φοιτητών και χρήση βασανιστηρίων που συνδέονται με τις εν λόγω επιδρομές, επιβεβαιώνουν ότι η SBO ευθύνεται για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023
37.	<p>IRGC Cooperative Foundation (Συνεταιριστικό Ίδρυμα του ΣΦΙΕ)</p> <p>بنیاد تعاون سپاه پاسداران انقلاب اسلامی</p> <p>(άλλως IRGC Cooperation Bonyad· Bonyad Taavon Sepah· Bonyad-e Ta'avon-e Sepah Cooperative Foundation)</p>	<p>Διεύθυνση: Niayes Highway, Seoul Street, Tehran, Iran</p> <p>Είδος οντότητας: ίδρυμα</p> <p>Τόπος εγγραφής σε μητρώο: Ιράν</p> <p>Ημερομηνία εγγραφής σε μητρώο: 1989</p> <p>Συνδεδεμένα άτομα: Ali Asghar Nourouzi· Seyyed Amin Ala· Emami Tabatabai· Ahmad Hasan Karimi· Yahya Alaoddini</p> <p>Άλλες συνδεδεμένες οντότητες: Στρατός των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης (ΣΦΙΕ - IRGC)</p>	<p>Ο ΣΦΙΕ βρίσκεται στον πυρήνα των δράσεων καταστολής διαδηλώσεων στο Ιράν από τον Σεπτέμβριο του 2022, οι οποίες, σύμφωνα με ανεξάρτητες πηγές, είχαν ως αποτέλεσμα να σκοτωθούν πάνω από 520 άνθρωποι, εκ των οποίων 70 ανήλικοι, και να συλληφθούν/φυλακιστούν πάνω από 22 000.</p> <p>Το IRGC Cooperative Foundation είναι αρμόδιο όργανο για τη διαχείριση των επενδύσεων του IRGC και είναι επομένως υπεύθυνο για τη χρηματοδότηση της βίαιης καταστολής από το καθεστώς. Ως εκ τούτου, ευθύνεται για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023»

# ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΚΕΠΠΑ) 2023/987 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 22ας Μαΐου 2023

για την εφαρμογή της απόφασης 2011/235/ΚΕΠΠΑ για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων λόγω της κατάστασης στο Ιράν

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 31 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη την απόφαση 2011/235/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 12ης Απριλίου 2011, για περιοριστικά μέτρα κατά ορισμένων προσώπων και οντοτήτων λόγω της κατάστασης στο Ιράν <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση του ύπατου εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 12 Απριλίου 2011, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση 2011/235/ΚΕΠΠΑ.
- (2) Στις 25 Σεπτεμβρίου 2022, ο ύπατος εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας εξέδωσε δήλωση εξ ονόματος της Ένωσης, με την οποία αποδοκιμάζεται η εκτεταμένη και δυσανάλογη χρήση βίας από τις ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας κατά μη βίαιων διαδηλωτών, σημειώνοντας ότι είχε ως αποτέλεσμα την απώλεια ζωών, καθώς και πολλούς τραυματισμούς. Στη δήλωση αναφέρθηκε επίσης ξεκάθαρα ότι οι υπεύθυνοι για τη δολοφονία της Mahsa Amini πρέπει να λογοδοτήσουν και οι ιρανικές αρχές κλήθηκαν να διασφαλίσουν τη διενέργεια διαφανών και αξιόπιστων ερευνών για την αποσαφήνιση του αριθμού των θανάτων και των συλλήψεων, να απελευθερώσουν όλους τους μη βίαιους διαδηλωτές και να τηρήσουν τη νόμιμη διαδικασία για όλους τους κρατούμενους. Επιπλέον, στη δήλωση τονίστηκε ότι η απόφαση του Ιράν να περιορίσει αυστηρά την πρόσβαση στο διαδίκτυο και να εμποδίσει την είσοδο στις πλατφόρμες άμεσης ανταλλαγής μηνυμάτων συνιστά κατάφωρη παραβίαση της ελευθερίας της έκφρασης. Τέλος, στη δήλωση αναφέρθηκε ότι η Ένωση θα εξετάσει όλες τις επιλογές που έχει στη διάθεσή της, προκειμένου να διερευνηθεί η δολοφονία της Mahsa Amini και να εξεταστεί ο τρόπος με τον οποίο αντέδρασαν οι ιρανικές δυνάμεις ασφαλείας στις διαδηλώσεις που την ακολούθησαν.
- (3) Στο πλαίσιο αυτό και σε συμφωνία με τη δέσμευση της Ένωσης για την αντιμετώπιση όλων των ζητημάτων που εγείρουν ανησυχία αναφορικά με το Ιράν, συμπεριλαμβανομένης της κατάστασης των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, όπως επιβεβαιώθηκε στα συμπεράσματα του Συμβουλίου της 12ης Δεκεμβρίου 2022, πέντε πρόσωπα και δύο οντότητες θα πρέπει να συμπεριληφθούν στον κατάλογο των προσώπων και των οντοτήτων που υπόκεινται σε περιοριστικά μέτρα ο οποίος περιλαμβάνεται στο παράρτημα της απόφασης 2011/235/ΚΕΠΠΑ.
- (4) Η απόφαση 2011/235/ΚΕΠΠΑ θα πρέπει, συνεπώς, να τροποποιηθεί αναλόγως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

### Άρθρο 1

Το παράρτημα της απόφασης 2011/235/ΚΕΠΠΑ τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα της παρούσας απόφασης.

### Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 100 της 14.4.2011, σ. 51.



Βρυξέλλες, 22 Μαΐου 2023.

Για το Συμβούλιο  
Ο Πρόεδρος  
J. BORRELL FONTELLES

---

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Τα ακόλουθα πρόσωπα και οντότητες προστίθενται στον κατάλογο των προσώπων και των οντοτήτων που περιλαμβάνεται στο παράρτημα της απόφασης 2011/235/ΚΕΠΠΑ:

## Πρόσωπα

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«222.	ADINEHVAND Salman سلمان آدینه وند	Ιδιότητα: διοικητής της Μονάδας Αστυνομικής Αρωγής (Τεχεράνη) των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου του Ιράν (Law Enforcement Forces - LEF) Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ GEN.: 20 Μαΐου 1980 ΤΟΠΟΣ GEN.: Τεχεράνη, Ιράν Φύλο: άρρεν	Ο Salman Adinehvand έχει σταθεί διοικητής της Μονάδας Αστυνομικής Αρωγής (Τεχεράνη) των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου του Ιράν, της κύριας οργάνωσης ασφαλείας που είναι υπεύθυνη για τον έλεγχο του πλήθους και την καταστολή των διαδηλώσεων, από τον Ιανουάριο του 2021. Η μονάδα του Adinehvand ήταν άμεσα υπεύθυνη για τη βίαιη καταστολή των διαδηλώσεων στην Τεχεράνη τον Σεπτέμβριο και τον Οκτώβριο του 2022, κατά τις οποίες οι δυνάμεις ασφαλείας σκότωσαν δεκάδες διαδηλωτές, χρησιμοποιώντας πραγματικά πυρά.  Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023
223.	AGHAMIRI Seyyed Mohammad Amin سید محمد امین آقامیری	Ιδιότητα: γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου Κυβερνοχώρου (SCC) του Ιράν Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ GEN.: 21 Σεπτεμβρίου 1986 ΤΟΠΟΣ GEN.: Ιράν Φύλο: άρρεν	Ο Seyyed Mohammad Amin Aghamiri είναι ο γραμματέας του Ανώτατου Συμβουλίου Κυβερνοχώρου (SCC) του Ιράν, της κεντρικής αρχής χάραξης πολιτικής στον τομέα του κυβερνοχώρου. Το SCC είναι υπεύθυνο για τον αποκλεισμό δημοφιλών επιγραμμικών πλατφορμών ειδήσεων και επικοινωνιών στο Ιράν και χρησιμοποιεί την ψηφιακή τεχνολογία για να κατασκοπεύει και να παρενοχλεί δημοσιογράφους και αντικαθεστωτικούς.  Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023
224.	NIKVARZ Mohsen	Ιδιότητα: εισαγγελέας του Sirjan Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΤΟΠΟΣ GEN.: Ιράν Φύλο: άρρεν	Ως εισαγγελέας του Sirjan, ο Mohsen Nikvarz ήταν υπεύθυνος για αρκετές αυθαίρετες συλλήψεις δικηγόρων και θανατικές καταδικές στο Sirjan κατά τη διάρκεια των διαδηλώσεων του 2019.  Στο πλαίσιο των διαδηλώσεων που ξέσπασαν τον Σεπτέμβριο του 2022, ο Nikvarz είχε επίσης συμμετοχή στην υπόθεση Maryam Arvin, κατά της οποίας άσκησε δίωξη λόγω της δράσης της ως συνηγόρου διαδηλωτών. Μετά τη σύλληψή της, για την οποία ο Nikvarz φέρει προσωπική ευθύνη, υπέστη σκληρά βασανιστήρια στη φυλακή.  Ο Nikvarz φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023

	Όνοματεπώνυμο	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
225.	MORADI Nader نادر مرادی	Ιδιότητα: Αναπληρωτής Επόπτης Δημόσιων Χώρων της Αστυνομίας Δημόσιας Ασφάλειας Στρατιωτικός βαθμός: Συνταγματάρχης Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Ιράν Φύλο: άρρεν	Ως εν ενεργεία Αναπληρωτής Επόπτης Δημόσιων Χώρων της Αστυνομίας Δημόσιας Ασφάλειας, ο συνταγματάρχης Nader Moradi είναι υπεύθυνος για την επιβολή νόμων για το χιτζάμπ. Οι εν λόγω νόμοι έχουν χρησιμοποιηθεί από τις ιρανικές αρχές για να καταστείλουν τη δράση ειρηνικών διαδηλωτριών. Ο Moradi ευθύνεται για τη δίωξη και σύλληψη γυναικών που δεν συμμορφώνονται με τους κανόνες για το χιτζάμπ. Είναι επίσης υπεύθυνος για το κλείσιμο επιχειρήσεων, εστιατορίων και άλλων δημόσιων χώρων σχετικά με τη μη συμμόρφωση προς τους κανόνες για το χιτζάμπ, υπογράφοντας τις επιστολές με τις οποίες ανακοινώνεται στις εν λόγω επιχειρήσεις η παύση λειτουργίας τους. Κατά τη διάρκεια των διαδηλώσεων που ξεκίνησαν τον Σεπτέμβριο του 2022 και διήρκεσαν για πολλούς μήνες, ο Moradi ήταν επίσης υπεύθυνος για τη δίωξη και τη σύλληψη καταστηματαρχών οι οποίοι έκλεισαν τις επιχειρήσεις τους και σχεδίαζαν να απεργήσουν, διαμαρτυρόμενοι για τον θάνατο της Mahsa Amini. Ο Moradi φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023
226.	MONTAZER AL-MAHDI Saeed (άλλως MONTAZER AL-MAHDI Said)	Ιδιότητα: εκπρόσωπος τύπου της Αστυνομίας Στρατιωτικός βαθμός: Ταξίαρχος Ιθαγένεια: Ιρανόσ ΗΜΕΡ/ΝΙΑ ΓΕΝ.: 8 Νοεμβρίου 1971 ΤΟΠΟΣ ΓΕΝ.: Τεχεράνη, Ιράν Φύλο: άρρεν	Ο Saeed Montazer Al-Mahdi είναι ο εκπρόσωπος τύπου της Ιρανικής Αστυνομίας (των Δυνάμεων Επιβολής του Νόμου (LEF) του Ιράν που έχουν καταχωριστεί στον κατάλογο της ΕΕ). Τον Απρίλιο του 2023 εξήγγειλε την ισχύουσα αυστηρή επιβολή των νόμων για το χιτζάμπ, τους οποίους έχουν χρησιμοποιήσει οι ιρανικές αρχές για να καταστείλουν τη δράση ειρηνικών διαδηλωτριών. Ενεργώντας υπό τη συγκεκριμένη ιδιότητά του, υπερασπίζεται και προάγει τις κατασταλτικές δράσεις της αστυνομίας. Οι εκφοβιστικές του δηλώσεις σχετικά με την παρακολούθηση, το κλείσιμο επιχειρήσεων και άλλων δημόσιων χώρων και τα προειδοποιητικά κείμενά του τα οποία αποστέλλουν οι αρχές έχουν πολύ σημαντικό κατασταλτικό αντίκτυπο. Επίσης, με την ιδιότητα του εκπροσώπου τύπου της Αστυνομίας, επανειλημμένως έχει υποβαθμίσει τις εκτενείς αναφορές για δηλητηριάσεις μαθητριών, ισχυριζόμενος ότι “οι περισσότερες δεν ευσταθούν”, αποστερώντας, ως εκ τούτου, από τα θύματα την αστυνομική προστασία και υπονομεύοντας το δικαίωμά τους στην ασφάλεια. Φέρει επομένως ευθύνη για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.	22.5.2023»

Οντότητες

	Όνομα	Αναγνωριστικά στοιχεία	Λόγοι	Ημερομηνία καταχώρισης
«36.	<p>Φοιτητική Οργάνωση Basij (Student Basij Organization—SBO)</p> <p>بسیج دانشجویی</p> <p>(άλλως Student and Talabeh Basij)</p>	<p>Είδος οντότητας: Επιμέρους κλάδος της Οργάνωσης Basij του Στρατού των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης (IRGC)</p> <p>Τόπος εγγραφής σε μητρώο: Ιράν</p> <p>Ημερομηνία εγγραφής σε μητρώο: Νοέμβριος 1989</p> <p>Συνδεδεμένα άτομα: Issa Zarepour</p> <p>Άλλες συνδεδεμένες οντότητες: IRGC (Στρατός των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης—ΣΦΙΕ) Οργάνωση Basij του IRGC</p>	<p>Η Φοιτητική Οργάνωση Basij (Student Basij Organization - SBO) είναι κλάδος εντός της Οργάνωσης Basij που δρα ως φορέας βίαιης καταστολής σε πανεπιστημιούπολεις. Η SBO στελεχώνεται από τα νεότερα και ριζοσπαστικότερα μέλη του Basij, τα οποία πρωτοστάτησαν στη μετατροπή των πανεπιστημιούπολεων όπου οι φοιτητές πραγματοποιούσαν διαδηλώσεις σε ορισμένους από τους κυριότερους τόπους καταστολής το φθινόπωρο του 2022. Κατά τη διάρκεια επιδρομών σε ορισμένες πανεπιστημιούπολεις, μεταξύ άλλων στα πανεπιστήμια Sharif, Shahid Beheshti και Amirkabir, δυνάμεις ασφαλείας, συμπεριλαμβανομένης της SBO, επιτέθηκαν κατά φοιτητών με πραγματικά πυρά.</p> <p>Τα περιστατικά αυτά, καθώς και πολλές αναφορές για απαγωγές φοιτητών και χρήση βασανιστηρίων που συνδέονται με τις εν λόγω επιδρομές, επιβεβαιώνουν ότι η SBO ευθύνεται για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023
37.	<p>IRGC Cooperative Foundation (Συνεταιριστικό Ίδρυμα του ΣΦΙΕ)</p> <p>بنیاد تعاون سپاه پاسداران انقلاب اسلامی</p> <p>(άλλως IRGC Cooperation Bonyad· Bonyad Taavon Sepah· Bonyad-e Ta'avon-e Sepah Cooperative Foundation)</p>	<p>Διεύθυνση: Niayes Highway, Seoul Street, Tehran, Iran</p> <p>Είδος οντότητας: ίδρυμα</p> <p>Τόπος εγγραφής σε μητρώο: Ιράν</p> <p>Ημερομηνία εγγραφής σε μητρώο: 1989</p> <p>Συνδεδεμένα άτομα: Ali Asghar Nourouzi· Seyyed Amin Ala· Emami Tabatabai· Ahmad Hasan Karimi· Yahya Alaoddini</p> <p>Άλλες συνδεδεμένες οντότητες: Στρατός των Φρουρών της Ισλαμικής Επανάστασης (ΣΦΙΕ - IRGC)</p>	<p>Ο ΣΦΙΕ βρίσκεται στον πυρήνα των δράσεων καταστολής διαδηλώσεων στο Ιράν από τον Σεπτέμβριο του 2022, οι οποίες, σύμφωνα με ανεξάρτητες πηγές, είχαν ως αποτέλεσμα να σκοτωθούν πάνω από 520 άνθρωποι, εκ των οποίων 70 ανήλκοι, και να συλληφθούν/φυλακιστούν πάνω από 22 000.</p> <p>Το IRGC Cooperative Foundation είναι αρμόδιο όργανο για τη διαχείριση των επενδύσεων του IRGC και είναι επομένως υπεύθυνο για τη χρηματοδότηση της βίαιης καταστολής από το καθεστώς. Ως εκ τούτου, ευθύνεται για σοβαρές παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στο Ιράν.</p>	22.5.2023»



ISSN 1977-0669 (ηλεκτρονική έκδοση)  
ISSN 1725-2547 (έντυπη έκδοση)



Υπηρεσία Εκδόσεων  
της Ευρωπαϊκής Ένωσης  
L-2985 Λουξεμβούργο  
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

EL